

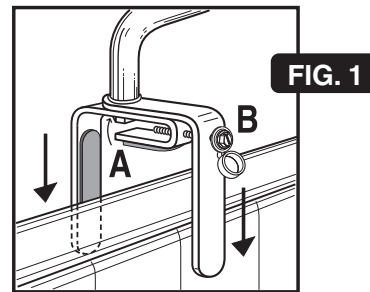
**Tub Safety Bar**  
**Barre d'appui pour la baignoire**  
**Barra de sujeción para tina**

CP2968-XXX-01

**REQUIRED TOOLS:**  
 Wrench (provided)  
 Standard size slotted head screwdriver

**INSTRUCTIONS:**  
 Before using this product, it is recommended to consult a health care professional for your specific needs. Both inside and outside of the tub mounting wall area must be clean and dry prior to installation.

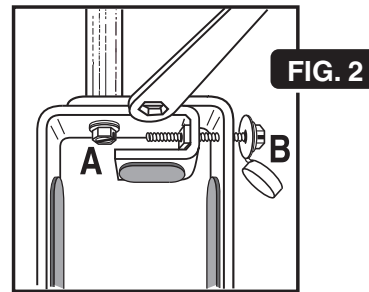
1. Open (unsnap) plastic cover on bolt **B**. Using the wrench provided, loosen bolts **A** and **B**, then slip clamps downward on tub walls. Be sure that all three (3) gripping pads inside each clamp meet both sides and top of the tub wall. Bolt **B** on clamps must face to outside of tub. (See FIG. 1)
2. Using the wrench provided, tighten bolt **A** (only enough to close gaps between the safety bar and clamps). (See FIG. 2)
3. Tighten bolt **B** firmly and securely (do not overtighten) so that all three (3) gripping pads inside each clamp make continuous contact with both sides and top of the tub wall. Securely retighten both bolts **A** and **B**. Close plastic cover on bolt **B**. (See FIG. 3)



**OUTILS NÉCESSAIRES:**  
 Clé (fournie)  
 Tournevis standard pour vis à tête fendue

**INSTRUCTIONS:**  
 Avant d'utiliser ce produit, nous vous recommandons de consulter un professionnel de la santé pour déterminer vos besoins particuliers. Les deux côtés intérieur et extérieur de la baignoire doivent être propres et secs avant l'installation.

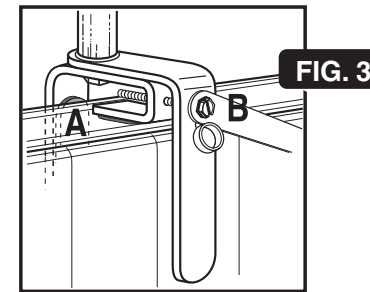
1. Ouvrez le couvercle en plastique du boulon **B**. À l'aide de la clé fournie, dévissez les boulons **A** et **B** puis faites glisser les brides vers le bas sur les côtés de la baignoire. Assurez-vous que les trois (3) coussinets de retenue à l'intérieur de chaque bride touchent les côtés et le haut de la paroi de la baignoire. Le boulon **B** des brides doit faire face à l'extérieur de la baignoire. (Voir FIG. 1)
2. À l'aide de la clé fournie, serrez le boulon **A** (juste assez pour fermer les intervalles entre la barre de sécurité et les brides). (Voir FIG. 2)
3. Serrez le boulon **B** fermement et solidement (ne pas trop serrer) de sorte que les trois (3) coussinets de retenue à l'intérieur de chaque bride touchent continuellement les côtés et le haut de la paroi de la baignoire. Resserrez solidement les boulons **A** et **B**. Refermez le couvercle en plastique sur le boulon **B**. (Voir FIG. 3)



**HERRAMIENTAS REQUERIDAS:**  
 Llave inglesa (proporcionada)  
 Destornillador ranurado de tamaño estándar

**INSTRUCCIONES:**  
 Antes de usar este producto, se recomienda consultar a un profesional de la salud para determinar sus necesidades específicas. Tanto la parte interior como la exterior del área de la pared de montaje de la tina deben estar limpias y secas antes de la instalación.

1. Abra (desabra) la cubierta plástica del perno **B**. Con la llave inglesa proporcionada afloje los pernos **A** y **B**, luego deslice las abrazaderas hacia abajo en las paredes de la tina. Asegúrese de que las tres (3) almohadillas de agarre dentro de cada abrazadera queden en ambos lados y en la parte superior de la pared de la tina. (Vea la FIG. 1)
2. Con la llave inglesa proporcionada apriete el perno **A** (sólo lo suficiente para cerrar los espacios entre la barra de sujeción y las abrazaderas). (Vea la FIG. 2)
3. Apriete el perno **B** firmemente y asegúrelo (no lo apriete demasiado) de tal manera que las tres (3) almohadillas de agarre dentro de cada abrazadera hagan contacto continuo con ambos lados y con la parte superior de la pared de la tina. Vuelva a apretar firmemente los pernos **A** y **B**. Cierre la cubierta plástica del perno **B**. (Vea la FIG. 3)



**WARNING / ATTENTION / ADVERTENCIA**

- This Tub Safety Bar should not be used by persons weighing more than **250 pounds**.
- DO NOT install this product over a tub wall with a shower door track.
- This Tub Safety Bar will not clamp securely to all bathtub designs.
- This Tub Safety Bar will securely attach only to bathtubs with parallel inner and outer walls. It will NOT securely attach to bathtub walls that are angled. (See FIG. 4)

- Cette barre d'appui pour baignoire ne doit pas être utilisée par des personnes pesant plus de **250 livres (113,4 kg)**.
- NE PAS installer ce produit sur une paroi de baignoire ayant des rails de porte de douche.
- Cette barre d'appui pour la baignoire ne s'adapte pas fermement à tous les types de baignoire.
- La barre d'appui pour baignoire ne peut s'attacher fermement qu'aux baignoires dont les parois internes et externes sont parallèles. Elle NE pourra PAS être solidement attachée aux baignoires dont les parois sont inclinées. (Voir FIG. 4)

- Esta barra de sujeción para tina no la deben usar personas que pesen más de **250 libras (113,4 kg)**.
- NO instale este producto sobre la pared de la tina que tenga un riel para la puerta.
- Esta barra de sujeción para tina no se fijará firmemente a todos los diseños de tinas.
- La barra de sujeción se fijará firmemente solamente a tinas con paredes internas y externas paralelas. NO se fijará firmemente a tinas con paredes en ángulo. (Vea la FIG. 4)

FIG. 4



- This Tub Safety Bar will NOT securely attach to tubs whose inner and outer walls are rippled or wavy (with design relief variations). (See FIG. 5)

- La barre d'appui pour baignoire NE peut PAS s'attacher solidement aux baignoires dont les parois internes et externes sont ondulées ou gondolées (avec des reliefs). (Voir FIG. 5)

- Esta barra de sujeción para tina NO se fijará firmemente a tinas cuyas paredes internas y externas sean onduladas o curvadas (con variaciones en el diseño del relieve). (Vea la FIG. 5)

FIG. 5



- Make sure the gripping pads on the clamps make continuous and firm contact with both the inner and outer walls of the bathtub. (See FIG. 6)

- Assurez-vous que les coussinets de retenue sur les brides sont en contact continu et ferme avec les parois interne et externe de la baignoire. (Voir FIG. 6)

- Asegúrese de que las almohadillas de agarre en las abrazaderas hagan contacto continuo y firme con ambas paredes, interna y externa, de la tina. (Vea la FIG. 6)

FIG. 6



**WARNING / ATTENTION / ADVERTENCIA**

Tub Safety Bar may accidentally pull off the tub when user is exiting the tub if:  
 • Tub Safety Bar is not securely attached  
 OR  
 • Tub Safety Bar is used by persons who weigh more than **250 pounds**.  
 This may result in an accidental fall that could result in serious personal injury! Liberty Hardware Manufacturing Corporation shall have no liability for any damage or injury caused by improper installation or use of this product.

La barre d'appui pour baignoire peut être retirée de la baignoire par accident si:  
 • La barre d'appui de la baignoire n'est pas attachée solidement  
 OU  
 • Cette barre d'appui pour baignoire est utilisée par des personnes pesant plus de **250 livres (113,4 kg)**.  
 Cela pourrait provoquer une chute accidentelle qui pourrait engendrer un préjudice corporel! Liberty Hardware Manufacturing Corporation n'assume la responsabilité d'aucun dommage ou blessure provoqués par la mauvaise installation ou utilisation de ce produit.

La barra de sujeción para tina puede desprenderse accidentalmente cuando el usuario esté saliendo de la tina si:  
 • La barra de sujeción para tina no está sujeta firmemente  
 O  
 • La barra de sujeción para tina está siendo usada por personas que pesen más de **250 libras (113,4 kg)**.  
 [Esto puede ocasionar una caída accidental que pudiera resultar en una lesión personal seria! Liberty Hardware Manufacturing Corporation no se hará responsable por cualquier daño o lesión causada por la instalación o el uso inadecuado de este producto.]

**IMPORTANT INFORMATION:**  
**Specifications:** Tub Safety Bar will mount on tub wall widths from 3-3/4 in. to 5-3/4 in.

**INFORMACIÓN IMPORTANTE:**  
**Características:** La barra d'appui pour baignoire convient aux baignoires ayant des parois de 9,52 cm à 14,6 cm de largeur

**INFORMACIÓN IMPORTANTE:**  
**Especificaciones:** La barra de sujeción para tina se instalará en tinas con un ancho de pared de 9,52 cm a 14,6 cm

**CLEANING INSTRUCTIONS:**  
 To clean, wipe with soft damp cloth. Do not use detergents or cleansers that may be harmful to the finish.

**INSTRUCCIONES DE NETTOYAGE:**  
 Pour nettoyer, passez un chiffon doux humide. N'utilisez pas de détergents qui pourraient abîmer le fini.

**INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA:**  
 Para limpiar, frote con un trapo suave y húmedo. No use detergentes o limpiadores que puedan dañar el acabado.

